31994D0294

SKLEP SVETA
z dne 17. maja 1994
o sklenitvi Sporazuma v obliki izmenjave pisem med Evropsko skupnostjo in Republiko Čile o uvozu jabolk in hrušk v Skupnost

(94/294/ES)

SVET EVROPSKE UNIJE JE

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti in zlasti člena 113 Pogodbe, skupaj s prvim stavkom člena 228(2), in člena 28 Uredbe Sveta (EGS) št. 1035/72 z dne 18. maja 1972 o skupni ureditvi trga s sadjem in zelenjavo [1],

ob upoštevanju priporočila Komisije,

ker je Republika Čile po tem, ko je Evropska skupnost na podlagi členov 24, 25 in 26 Uredbe Sveta (EGS) št. 1035/72 sprejela tarifne ukrepe v obliki izravnalnih dajatev za uvoz jabolk, sprožila postopek znotraj GATT;

ker sta Skupnost in Čile začeli pogovore, da bi razrešili to in druga vprašanja v zvezi s sklenitvijo urugvajskega kroga pogajanj GATT;

ker so ti pogovori privedli do sporazuma v obliki izmenjave pisem; ker je v interesu Skupnosti, da ta sporazum odobri,

SKLENIL:

Člen 1

S tem sklepom se v imenu Skupnosti odobri Sporazum v obliki izmenjave pisem med Evropsko skupnostjo in Republiko Čile o uvozu jabolk in hrušk v Skupnost.

Besedilo Sporazuma je priloženo k temu sklepu.

Člen 2

Predsednik Sveta je s tem pooblaščen, da imenuje osebo, pooblaščeno za podpis sporazuma, ki zavezuje Skupnost.

Člen 3

Ta sklep se objavi v *Uradnem listu Evropskih skupnosti*.

V Bruslju, 17. maja 1994

Za Svet

Predsednik

Th. PANGALOS

[1] UL L 118, 20.5.1972, str. 1 Uredba, kakor je bila nazadnje spremenjena z Uredbo (ES) št. 3669/93 (UL L 338, 31.12.1993, str. 26).